

## 安居补助券计划

美国住房和城市发展部(HUD)已向纽约市房屋局(NYCHA)发放了数量有限的安居补助券。

安居补助券(SV)仅适用于:

- 1) 目前无家可归的个人和家庭;
- 2) 面临无家可归风险的个人和家庭;
- 3) 摆脱或试图摆脱家庭暴力,约会暴力,跟踪,性侵犯伤害的个人和家庭;以及
- 4) 符合上述第1至3项条件的退伍军人和退伍军人的家庭。

可能符合SV补助条件的个人和家庭不可直接向NYCHA申请SV补助。相反,可能符合条件的家庭和个人必须完成初步筛查,并由纽约市持续照护机构(Continuum of Care,NYC CoC)或其合约服务机构转介。所有转介至NYCHA的客户都必须上网填写SV申请表,用于进一步筛查和确定参加SV计划的资格。

如果您相信您可能符合条件或需要了解更多信息,请联系纽约市持续照护机构: https://www.nyc.gov/site/nycccoc/index.page。